

# DIN EN ISO 10256-2:2025-04 (D)

## Schutzausrüstung zum Gebrauch beim Eishockey - Teil 2: Kopfschutz für Eisläufer (ISO 10256-2:2024); Deutsche Fassung EN ISO 10256-2:2024

---

Inhalt	Seite
Europäisches Vorwort.....	8
Anhang ZA (informativ) Zusammenhang zwischen dieser Europäischen Norm und den grundlegenden Anforderungen der abzudeckenden Verordnung (EU) 2016/425 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 9. März 2016 über persönliche Schutzausrüstungen .....	9
Vorwort .....	11
Einleitung .....	13
1 Anwendungsbereich.....	14
2 Normative Verweisungen .....	14
3 Begriffe .....	14
4 Anforderungen .....	16
4.1 Ergonomie.....	16
4.2 Unbedenklichkeit.....	16
4.2.1 Werkstoffe .....	16
4.2.2 Konstruktion.....	16
4.3 Kennzeichnungen und Informationen.....	16
4.4 Geschützter Bereich .....	16
4.4.1 Allgemeines .....	16
4.4.2 Öffnung für das Ohr .....	16
4.4.3 Belüftung.....	16
4.5 Durchdringung (Prüfklinge).....	16
4.6 Sichtfeld .....	17
4.7 Stoßdämpfungsvermögen .....	17
4.8 Trageeinrichtung.....	17
4.8.1 Riemen .....	17
4.8.2 Dehnbarkeit und Festigkeit .....	17
5 Prüfverfahren.....	18
5.1 Allgemeines.....	18
5.1.1 Grenzabweichungen.....	18
5.1.2 Probenahme.....	18
5.1.3 Temperaturen zur Vorbehandlung .....	18
5.1.4 Anlegen und Einstellen von Kopfschützern .....	18
5.2 Ergonomie.....	18
5.3 Unbedenklichkeit.....	18
5.3.1 Werkstoffe .....	18
5.3.2 Konstruktion.....	18
5.4 Kennzeichnungen und Informationen.....	18
5.5 Geschützter Bereich .....	19
5.5.1 Prüfeinrichtung.....	19
5.5.2 Durchführung .....	19
5.6 Durchdringung.....	19
5.6.1 Prüfeinrichtung.....	19
5.6.2 Durchführung .....	19
5.7 Sichtfeld .....	20

5.8	Stoßdämpfung.....	20
5.8.1	Aufschlagstellen.....	20
5.8.2	Kennzeichnung der nicht vorgeschriebenen Aufschlagstellen am Prüfkopf.....	20
5.8.3	Prüfeinrichtung .....	21
5.8.4	Aufschlagverfahren .....	21
5.9	Funktionsfähigkeit der Trageeinrichtung.....	22
5.9.1	Prüfeinrichtung .....	22
5.9.2	Anlegen und Einstellen.....	22
5.9.3	Dehnbarkeit und Auslösekraft.....	22
6	Prüfbericht .....	22
7	Kennzeichnungen.....	22
8	Benutzerinformation .....	23
<b>Anhang A (normativ) Aufschlagprüfung mit geführtem Fall .....</b>		<b>30</b>
A.1	Allgemeines.....	30
A.2	Prüfeinrichtung .....	30
A.3	Aufschlagfundament und Aufschlagfläche.....	30
A.4	Prüfköpfe .....	31
A.5	Vorrichtung zur Aufnahme des Prüfkopfes.....	31
A.6	Messausrüstung.....	31
A.7	Verifikation des Systems.....	31

## **Bilder**

<b>Bild 1</b>	<b>— Vorgeschriebene Aufschlagstellen .....</b>	<b>25</b>
<b>Bild 2</b>	<b>— Prüflinie.....</b>	<b>25</b>
<b>Bild 3</b>	<b>— Geschützter Bereich .....</b>	<b>26</b>
<b>Bild 4</b>	<b>— Prüfeinrichtung für die Trageeinrichtung .....</b>	<b>27</b>
<b>Bild 5</b>	<b>— Prüfklinge (Eindringkörper) .....</b>	<b>28</b>
<b>Bild 6</b>	<b>— Sichtfeld für Kopfschützer.....</b>	<b>29</b>
<b>Bild A.1</b>	<b>— Beispiel für eine Prüfeinrichtung zur Fallprüfung unter geführtem Fall.....</b>	<b>33</b>

## **Tabellen**

<b>Tabelle ZA.1</b>	<b>— Zusammenhang zwischen dieser Europäischen Norm und der Verordnung (EU) 2016/425.....</b>	<b>9</b>
<b>Tabelle 1</b>	<b>— Protokoll für die Prüfung von Kopfschützern.....</b>	<b>23</b>
<b>Tabelle A.1</b>	<b>— Größe und Masse des Prüfkopfs und der Falleinrichtung.....</b>	<b>31</b>